

美華聯合衛理教會

First Chinese United Methodist Church

Inside of McKendree UM Church

ChineseUMCga.org

2012年11月25日



主日聚會時間

成人主日學: 1:00 - 1:45
崇拜 Worship: 1:45 - 3:00
唱詩班 Choir: 3:30 - 4:30
兒童中文班: 1:00 - 2:00
兒童主日學: 2:00 - 3:00
團契 Fellowship 3:00 - 4:00



1570 Lawrenceville Suwanee Road Lawrenceville, GA 30043

主日崇拜程序

司琴:Michelle 姊妹 證道:吳牧師 領會:劉啓鴻 弟兄

靜樂 (Prelude) 《回家》 Back Home -624- 司琴

宣召 (Call to Worship) <詩篇> Psalms 領會

24:1 地和其中所充滿的、世界、和住在其間的、都屬耶和華。
24:2 他把地建立在海上、安定在大水之上。
24:3 誰能登耶和華的山、誰能站在他的聖所。
24:4 就是手潔心清、不向虛妄、起誓不懷詭詐的人。
24:5 他必蒙耶和華賜福、又蒙救他的 神使他成義。
24:6 這是尋求耶和華的族類、是尋求你面的雅各。(細拉)

詩歌 (Hymn) 《美麗光明物》 -74- 眾立

公禱文 (Invocation) 使徒信經

啟應經文 (Litany) 《常常禱告》 30 p.757 眾坐

詩歌 (Hymn) 《恩友歌》 -372-

禱告 (Prayer)

奉獻 (Tithe) (Piano Solo) + 《讚美一神》

各人要隨本心所酌定的。不要作難、不要勉強。因為捐得樂意的人、是神所喜愛的。神能將各樣的恩惠、多多的加給你們。使你們凡事常常充足、能多行各樣善事。

讀經 (Scripture) 尼希米記 Nehemiah 8:9-18 眾立

證道 (Message) 舊約聖經中的感恩季節

詩歌 (Hymn) 《千古保障》 -87-

教會關懷 (Sharing and Concerns)

榮頌詩歌 (Doxology) 《榮耀歸與最高神》封底 眾立

祝福 (Benediction)

殿樂 (Postlude) 《阿們頌》 (Amen) -643-

歡迎問候 (Welcome and Greeting)

當用各樣的智慧、把基督的道理、豐豐富富的存在心裡、(或作當把基督的道理豐豐富富的存在心裡以各樣的智慧)用詩章、頌詞、靈歌、彼此教導、互相勸戒心被恩感歌頌神。
[西 3:16](#)

WELCOME + 教會關懷 + CONCERNS

- 感謝主，上週感恩見證聚會時間很短，弟兄姊妹的見證感人至深。感謝神在我們每一個人，每一個家庭的作為。從每一位見證中，再一次看見神在你們身上的恩典。
- 今年的聖誕節 12/23 是個禮拜日。通常人們習慣使用聖誕節連同新年假期旅行。我們迄今尚未收到美國教會聯合聚會的邀請。請大家商議聖誕節慶祝活動的舉辦時間和方式，具體想法請向劉叔一家匯總。
- 12/23 禮拜之後在吳牧師家召開執事會。討論議題如下：
 - 主日學的內容及其時間正常開始，結束。
 - 2013 年教會發展規劃，及切實可行的實施細則。
- 教會近期將更新教會通訊錄，請將您的電話和電子信箱，或您認為方便的聯絡方式填寫在表格中。以便將教會的週報及信息及時發送給您。

➤ 禱告事項:

- 請為小張媽媽及家人禱告，求主親自安慰並撫平心靈創傷。
- 請繼續為趙師母的身體禱告。求主醫治並加添她靈裏的力量。
- 美云姊妹推薦：美國是建立在禱告基礎上的鏈接如下：
<http://www.youtube.com/watch?v=KxzTLamyvDk> (1)
<http://www.youtube.com/watch?v=KqGxr7-wAts&feature=related> (2)

歡迎問候: 歡迎各位來教會共沐主恩。請初次光臨本會的朋友留下您的姓名、電話及電子信箱，以便今後保持聯絡，分享主內團契。

互致平安問候

上週成人:	上週奉獻:	上月奉獻:				
上週孩子:	上週支出:	上月支出:				
日期	講員	領會	司事	兒童主日學	茶點	清潔
12-02	McKendree	吳牧師	白弟兄	Sherrie,David	Michelle	李璞玉
12-09	吳牧師	徐麗達	彩雲	Sherrie,David	Michelle	白弟兄
11-18	吳牧師	溫華	白弟兄	Sherrie,David	Michelle	吳牧師
11-25	聖誕節	劉麗	彩雲	Sherrie,David	Michelle	李淑暖

使徒信經

我信上帝,全能的父,創造天地的主。我信我主耶穌基督,上帝的獨生兒子; 因聖靈感孕,從童貞女馬利亞所生; 在本丟彼拉多手下受難; 被釘在十字架上,受死,埋葬; 降在陰間; 第三天從死里復活; 升天,坐在全能父上帝的右邊; 將來必從那里降臨,審判活人,死人。

我信聖靈; 我信聖而公之教會; 我信聖徒相通; 我信罪得赦免, 我信身體復活; 我信永生。阿們!

主禱文

我們在天上的父、願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上、如同行在天上。我們日用的飲食、今日賜給我們。免我們的債,如同我們免了人的債; 不叫我們遇見試探; 救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀、全是你的直到永遠、阿們!

每週經文

Advent Dates for 2012

- Dec 2 – 1st. Sunday of Advent
- Dec 9 – 2nd. Sunday of Advent
- Dec 16 – 3 Sunday of Advent
- Dec 23 - 4 Sunday of Advent

November 25, 2012

2 Samuel 23:1-7
Psalm 132:1-12 (13-18) (UMH 849)
Revelation 1:4b-8
John 18:33-37

Apostle's Creed

I believe in God, the Father Almighty, the Creator of heaven and earth, and in Jesus Christ, His only Son, our Lord: Who was conceived of the Holy Spirit, born of the Virgin Mary, suffered under Pontius Pilate, was crucified, died, and was buried. He descended into hell. The third day He arose again from the dead. He ascended into heaven and sits at the right hand of God the Father Almighty, whence He shall come to judge the living and the dead. I believe in the Holy Spirit, the holy *catholic church, the communion of saints, the forgiveness of sins, the resurrection of the body, and life everlasting. Amen.

Lord's Prayer

Our Father, Who art in Heaven, Hallowed be Thy Name. Thy kingdom come, Thy will be done On earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread, And forgive us our debts, As we forgive our debtors. And lead us not into temptation, But deliver us from evil, For Thine is the kingdom And the power, and the glory, forever. Amen.



献上感恩

Give Thanks

1 = G $\frac{4}{4}$ J=86 HENRY SMITH

8 G Bm7 Em7

3 ||: 3 - - 2 1 | 2 7 5 · 2 | 1 - - 7 6 |

献上感恩的心, 归给至圣

Bm C G/B F

7 5 3 · 7 | 6 - 6 1 1 6 | 5 1 1 1 3 | 2 - - 1 |

全能神因祂 赐下独生子 主耶稣 基

1.3. Dsus D 2.4. D Bm Em7

2 - - 3 ||: 2 - - 5 ||: 5 - - 5 5 | 5 1 2 3 |

督。 献 督。 如 今, 软弱者 已得刚

Am D7 Gmaj7 Em

4 - - 4 4 | 4 7 1 2 | 3 - 3 3 3 3 | 3 · 6 7 1 |

强, 贫穷者 已成富足, 都因为 主 已成 就

F 1.3. D 5. D7 D.S.al Coda Coda D

2 - - 1 | 2 - - 5 ||: 2 - - 3 | 2 - - 1 7 |

了 大事。 如 事。 献 事。 感

G C/G G C/G G

||: 1 - - - | 1 - - 1 7 ||: 1 - - - | 1 - - ||

恩, 感 恩。

圣诞节 问: 现今教会最着重的两大节期为圣诞节和复活节, 且以前者为重。据从圣经所得, 对纪念基督舍身、复活, 均有重要记录, 且教训信徒遵行。但难找到任何庆祝基督降生周年纪念的记载。圣经只记载基督降生那一夜和与此有关的事情。因此圣诞节设立当在基督升天以后, 不知由什么人提议出来。好像圣诞老人的来源一样, 无从考究。基督降世的目的是救赎人类。这是藉他受死、复活而成全不是藉他的降生而成全的。这样, 教会庆祝圣诞节, 且将其重要性, 放在复活节之上, 是否合乎圣经真理?

答: 兹按来函内容, 分五点答复如下:

1. 纪念主的复活与纪念主的降生, 都同样不是圣经所明文命令的。但纪念主舍身流血所立的新约的吩咐, 则有明文说载(参路 22: 19; 林前 11: 23~25)。不过细读路加 22 章和林前 11 章那两段的经文, 可知主所以在宣布新约成立的时候, 吩咐纪念他的死, 不是要藉此表明他的受死比降生成复活更重要, 乃是因为他的舍身流血是他立新约的重要根据, 而他所立的新约, 又是我们得在恩典下, 不在律法下的重要根据的缘故。所以如果我们以主曾吩咐人纪念他的受死为理由, 而对主的降生、受死、复活哪一样更重要, 分别等级的话, 是有偏见的。在笔者个人的观念中, 对于主的降生受死复活三者之重要性, 是无法分出轻重来的。主降生为人的牺牲与爱心, 并不下于主在十字架上为人舍身流血的牺牲与爱心。

2. 圣经中既没有明文吩咐我们纪念主的降生, 则我们是否可以纪念或庆祝? 对

于这个问题, 我们必须先问: 单单根据圣经没有吩咐我们应作某事, 便推断某事为不应作, 这个原则, 是否绝对准确无误? 当然, 这原则对信徒的生活行事, 可以有若干程度的帮助; 但我们不能把它看作和圣经一样有权威的, 因为它不过是人从圣经中找到的一个原则, 并不就是圣经。否则人们也可以根据与此相同的原理, 认为凡是圣经所没有禁止我们作的事都可以作, 岂不是危险? 试以现今普世教会普遍在七日的第一日聚集崇拜, 纪念主复活的习惯而论, 亦无明文而只有榜样(参路 24: 33; 约 20: 19; 徒 20: 7); 但我们根据这些榜样和主复活对我们的重要, 以及使徒们勇敢为主复活作见证的事, 便知道这样聚会是主所喜悦的。

对于庆祝主的降生, 圣经没有吩咐, 也没有禁止, 或以为一件属于坏的方面的事; 但有榜样。我们若没有成见, 便不能不承认路加 2 章 8 至 14 节天使的称颂是一种庆祝。所以, 对于这样一类的事, 是否应作, 信徒可按照自己的亮光行事, 不可过份夸大自己的见解, 引起分争。3. 现今有些教会庆祝救主降生的方式, 完全失去庆祝的意义, 只当作过一个热闹的节期; 甚至有些所谓的“教会”, 竟趁着圣诞节开圣诞舞会, 或其它放纵肉体的活动, 完全不是庆祝救主降生。基督徒应当反对或不参加这类的庆祝, 而尽量用最合乎基督降生之目的方式, 来庆祝他的降生, 才是有意义的。

4. 现今教会, 重视圣诞节过于复活节, 大概不是什么教会故意规定“圣诞节比复活节重要”的结果, 而是因为纪念主的复活, 除复活节那一天以外, 每主日的聚会实际上已经是一种纪念; 虽然每主日所传的信息, 未必是关乎主复活的事, 但主日聚会既是因主的复活而有, 本身已含有纪念意味。但纪念主的降生, 每年只有圣诞节那一天(或那几天); 这样, 在纪念的情绪上, 很自然地会对于圣诞节比较复活节更为热烈。

5. 兹将反对及赞成圣诞节两方面的主要理由各列出四点, 以供参考:

甲、反对者之理由:

- a. 旧约中, 神要以色列人遵守的所有节期, 都有清楚的记载; 若圣诞节合神的意思, 何以新约圣经一字不提?
- b. 使徒保罗说: “你们谨守日子、月分、节期、年分。我为你们害怕……”(加 4: 10~11), 暗示圣诞节也是使徒所责备的。
- c. 12 月 25 日是否主降生的日子, 根本无法确定。并且据传说, 这一日原是外邦假神的生辰。

d. 每年圣诞节, 许多人乘机犯罪。好些教会庆祝圣诞节的各种活动, 十分浪费而无属灵价值。

乙、赞成(或不反对)者之理由:

- a. 新约中首次庆祝救主降生, 是由神所差派的天使和天兵发起的(路 2: 13~14)。现今信徒效法他们的榜样, 庆祝主降生, 也必是神所喜悦的。
- b. 旧约以色列人守节期是由于律法的规定(参利 23 章全章)。加拉太人未明律法与恩典之关系, 仍“谨守日子、月分、节期、年分”, 所以保罗为他们“害怕”, 意思是怕他们在恩典下得救, 又拘守律法的条例。但信徒庆祝救主降生, 绝非由于必须遵守某种律例或节期, 乃是由于基督降生, 是关乎万民的大喜信息, 并将平安与“喜悦”带给人(参路 2: 14 小字)。所以基督的降生, 值得信徒特别举行庆祝, 把这信息普遍传开。

c. 12 月 25 日虽未能确定是否主降生的日子, 但总有一天是主降生的日子; 而特定这一天, 并无不可。纵使那一天是外邦假神的生辰亦无妨碍; 因为外邦的假神算不得什么, 信徒无需把任何一天分别出来归给假神。照外邦假神的数目而论, 大概一年三百六十五天之中, 天天都是假神的生辰。

d. 有些教会, 庆祝基督降生的方法不能荣耀主, 这是事实。但这只是应当“如何庆祝”的问题。在圣诞节时, 许多人乘机犯罪, 格外放纵, 这也是事实。不过一个罪人无论是否在圣诞节那一天格外放纵, 都是要灭亡的; 但如果他在这一天因听福音得救, 便是我们很大的收获。并且事实上确有许多人, 只能趁庆祝圣诞节的机会请他们听道的。这样, 如果罪人趁这一天的机会更加犯罪, 则信徒实更应当趁这一天努力救人了。并且, 教会所有庆祝救主降生的方式和活动, 也都应当向这个目标, 与“基督耶稣降世, 为要拯救罪人”的目的相配合, 才合乎庆祝救主降生之意义呢!